



# La vague, la nouvelle qui fait du chemin!

Vendredi 22 janvier 2021

Chers parents,

Voici votre édition de "La vague, la nouvelle qui fait du chemin!" pour le **Vendredi 22 janvier 2021**.

*English is following*

## Table des matières

Titre 2	1
Titre 3	1
Repas chauds - Panago Pizza	1
<b>Hot lunch - Panago Pizza</b>	<b>2</b>
Cueillette de bouteilles - APE	2
<b>Bottle Drive Fundraising - APE</b>	<b>3</b>
Procédures en cas d'intempéries	3
<b>Procedures in case of severe weather</b>	<b>4</b>
Texte avec School Messenger	4
<b>Text message with School Messenger</b>	<b>4</b>

Titre 2

Titre 3

Repas chauds - Panago Pizza

Un repas chaud aura lieu **vendredi 29 janvier**. **La date limite pour commander le dîner sera le mercredi 27 janvier à minuit.** Tous les dîners seront adaptés avec le Covid-19 et seront emballés



La vague,  
la nouvelle qui fait du chemin!

individuellement et iront directement du vendeur à chaque classe. Les repas chauds permettent d'amasser des fonds pour les étudiants. Merci beaucoup!

Please click here to start your order:

<https://munchalunch.com/schools/Oceane>

## Hot lunch - Panago Pizza

A hot lunch will be on **Friday 29 January**. **The deadline to order dinner will be Wednesday, January 27 at midnight.** All dinners will be customized with the Covid-19 and will be individually wrapped and go directly from the vendor to each class. The hot meals are a fundraiser for the students. Thank you very much!

Please click here to start your order:

<https://munchalunch.com/schools/Oceane>

## Cueillette de bouteilles - APE

L'APE informe que la prochaine collecte de bouteilles **aura lieu le 30 janvier** (samedi) de 9h00 à 13h00. Voici l'adresse:

2375 Hayes Road, à l'arrière du dépôt régional de recyclage et de bouteilles de Nanaimo.

**Bénévoles demandés.** Aidez à collecter des bouteilles pour la collecte de bouteilles de l'école. L'argent des bouteilles consignées aidera à payer des choses comme de nouveaux livres pour la bibliothèque, des équipements pour le gymnase et la cour de récréation, des fournitures scolaires et des excursions !



La vague,  
la nouvelle qui fait du chemin!



## Bottle Drive Fundraising - APE

The APE inform us the next bottle drive **will be January 30<sup>th</sup>** (Saturday) from 9:00 – 1:00. Here is the address:

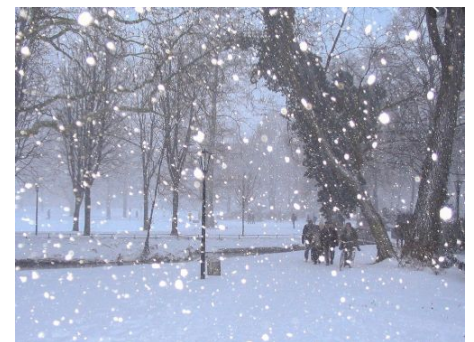
2375 Hayes Road around the back of the Nanaimo Regional Recycling and Bottle Depot.

**Volunteers are welcome.** Help collect bottles for the school bottle drive. Money from returnable bottles will help pay for things like new books for the library, gym and playground equipment, classroom supplies and field trips!

## Procédures en cas d'intempéries

Il est maintenant grand temps de vous parler de la procédure en cas d'intempéries qui a débuté l'an dernier.

**Si le transport scolaire est annulé, l'école sera fermée complètement, c'est-à-dire, qu'il n'y aura pas d'enseignement pendant cette journée à l'école Océane. Aucun membre du personnel ne sera présent pour accueillir vos enfants. Vous devrez donc garder vos enfants à la maison.**



L'information de fermeture complète sera communiquée aux parents par l'intermédiaire de School Messenger par texto et message courriel. L'information sera aussi diffusée par Radio-Canada au 97,7FM.

## Procedures in case of severe weather

It is now time to tell you about the severe weather procedure that began last year.



La vague,  
la nouvelle qui fait du chemin!

If school transportation is cancelled, the school will be completely closed, meaning that there will be no teaching on that day at Océane School. No staff member will be present to welcome your children. You will therefore have to keep your children at home.

Complete closure information will be communicated to parents via School Messenger via text and email message. The information will also be broadcast by Radio-Canada on 97.7FM.

## Texto avec School Messenger

Le CSF utilise la plateforme SchoolMessenger pour communiquer de manière rapide et efficace avec tous les parents à propos d'événements imprévus à l'école ou de fermeture d'école. Cette année, en plus de messages vocaux et des courriels, nous allons ajouter à cette plateforme l'envoi de texto (SMS ou message texte), qui ne nous était pas offert auparavant. Si vous n'avez pas ajouté cette application à votre cellulaire, vous pouvez me téléphoner ou m'écrire un courriel [stephanie\\_couture@csf.bc.ca](mailto:stephanie_couture@csf.bc.ca) et il me fera un plaisir de vous aider.



## Text message with School Messenger

The CSF uses the SchoolMessenger platform to communicate quickly and efficiently with all parents about unexpected events at school or school closures. This year, in addition to voice messages and emails, we will be adding text messaging (SMS or text message) to this platform, which was not previously available to us. If you haven't added this application to your mobile phone, you can call or email me at [stephanie\\_couture@csf.bc.ca](mailto:stephanie_couture@csf.bc.ca) and I'll be happy to help you.



La vague,  
la nouvelle qui fait du chemin!

**Steve Roy**

**Directeur / School Principal**

**École Océane et du Programme francophone de l'école secondaire de Nanaimo**

Tél.: 250-714-0761 | Cell.: 604-220-6557